

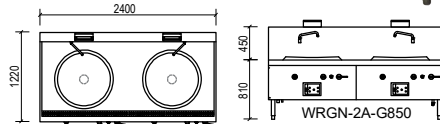
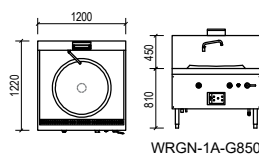
## 大炒爐 Large Wok Range

### 特徵與優點

- "Power Flame" 大炒爐配備5吋強力溝風爐頭，火力強大，內置直徑850mm炒鑊，適合學校或工廠食堂使用
- 安全可靠，內置熄火安全裝置
- 清潔衛生，#304不銹鋼外殼，符合食物安全標準及確保高抗蝕性以提昇產品耐用度
- 採用高質耐火磚，確保有效隔熱及方便更換

### Features and Benefits

- With powerful 5 inch Air Blast Burner and Ø850mm built-in wok, "Power Flame" Large Wok Range is best suited for batch cooking at staff canteen
- Equipped with the built-in Flame Failure Device for easy operation and extra safety
- Top, sides, front panel with #304 stainless steel for hygiene and resistance to corrosion and oxidation
- Well-designed high quality fire brick for insulation and easy servicing



		單爐頭 Single burner	雙爐頭 Double burner
		WRGN-1A-G850	WRGN-2A-G850
闊 x 深 x 高 (毫米)	Width x Depth x Height (mm)	1200 x 1220 x (810+450)	2400 x 1220 x (810+450)
淨重 / 毛重 (公斤)	Net / Gross Wt. (Kgs)	305 / 425	510 / 710
熱輸入量 千瓦 (英熱單位 / 小時) / 操作氣壓 (水柱毫米) Heat input kW (BTU / hr.) / Operating Pressure (mm water column)			
煤氣	Town Gas	65 (221845) / 100	130 (443690) / 100
石油氣	L.P. Gas	68 (232084) / 280	136 (464168) / 280
天然氣	Natural Gas	62 (211606) / 200	124 (423212) / 200
燃料駁口 (毫米)	Fuel pipe connection (mm)	Ø25	
煤氣 / 石油氣 / 天然氣	Town Gas / L.P. Gas / Natural Gas	Ø25	
來水 / 去水駁口 (毫米)	Water inlet / Drainage pipe (mm)	Ø15 / Ø38	
風機 (型號)	Air blower (Model No.)	E4 (Qty: 1)	E4 (Qty: 2)
耗電量 (千瓦) / 電壓	Loading (kW) / Voltage (V/Ph/Hz)	0.55 / (220/1/50)	2 x 0.55 / (220/1/50)
內置炒鑊 (英吋)	Built-in wok size (inch)	33	

備註	
標準部件及配件:	• 熄火安全裝置 • 鼓風機 • 點火棒
另選配件:	• 220V/1Ph/60Hz 風機
此產品適合: 煤氣, 石油氣, 天然氣使用 (採購前必須列明氣體種類)	

Remarks	
Standard Components & Accessories:	• Flame failure device • Air blower • Pilot lighter
Optional Accessories:	• 220V/1Ph/60Hz Air blower
Fuels suit for:	Town Gas, L.P. Gas, Natural Gas (Pls specify gas type when ordering).

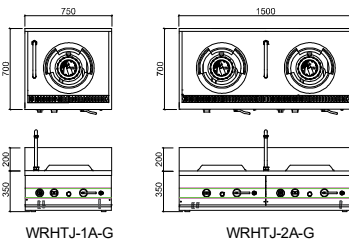
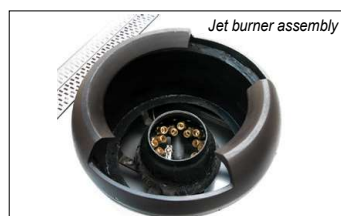
## 座檯式小炒爐 (噴射爐頭) Table Top Compact Wok Range (Jet Burner Type)

### 特徵與優點

- "Power Flame" 座檯式小炒爐配備噴射爐頭，外形精巧細緻，適合小型或家庭式廚房使用
- 無風機設計節省空間與成本，有效減低工作噪音
- 安全可靠，內置熄火安全裝置
- 配備電子點火裝置，方便操作
- 清潔衛生，#304不銹鋼外殼，符合食物安全標準及確保高抗蝕性以提昇產品耐用度

### Features and Benefits

- With its compact design, "Power Flame" Table Top Wok Range can be placed on any steady surface and is ideal for small kitchen or household use
- The no-air-blower design can help save the kitchen space and item cost. The noise level during operation can be greatly reduced as well
- Equipped with the built-in Flame Failure Device for extra safety
- Equipped with the Electronic Ignition Device for easy operation
- Top, sides, front panel with #304 stainless steel for hygiene and resistance to corrosion and oxidation



		單爐頭 Single burner	雙爐頭 Double burner
		WRHTJ-1A-G	WRHTJ-2A-G
闊 x 深 x 高 (毫米)	Width x Depth x Height (mm)	750 x 700 x (350+200)	1500 x 700 x (350+200)
淨重 / 毛重 (公斤)	Net / Gross Wt. (kgs)	60 / 75	120 / 145
熱輸入量 千瓦 (英熱單位 / 小時) / 操作氣壓 (水柱毫米) Heat input kW (BTU / hr.) / Operating Pressure (mm water column)			
煤氣	Town Gas	14 (47782) / 100	28 (95564) / 100
石油氣	L.P. Gas	15 (51195) / 280	30 (102390) / 280
天然氣	Natural Gas	17 (58021) / 200	34 (116042) / 200
燃料駁口 (毫米)	Fuel pipe connection (mm)	Ø25	
煤氣 / 石油氣 / 天然氣	Town Gas / L.P. Gas / Natural Gas	Ø25	
來水 / 去水駁口 (毫米)	Water inlet / Drainage pipe (mm)	Ø15 / Ø25	

備註	
標準部件及配件:	• 熄火安全裝置 • 電子點火裝置
另選配件:	• 座檯塔式搖擺水龍頭
此產品適合: 煤氣, 石油氣, 天然氣使用 (採購前必須列明氣體種類)	

Remarks	
Standard Components & Accessories:	• Flame Failure Device • Electronic Ignition Device
Optional Accessories:	• Tower Type Swivel Faucet
Fuels suit for:	Town Gas, L.P. Gas, Natural Gas (Pls specify gas type when ordering).